

聯合國第十二屆大會開幕 裁軍將為主要議程 其次則係塞島爭端

印如聯大辯論中國代表權問題 美相信有希望可以擊敗印度

【紐約十七日電】聯合國第十二屆大會，今日在紐約正式開幕。大會主席、美國國務卿艾奇遜，今日在開幕詞中，強調裁軍為當前國際社會之首要任務。其次則為塞浦路斯島之爭端。艾氏並表示，美國將致力於維護聯合國之權威，並促進國際和平與合作。

印尼神學會要求政府 宣佈共黨為非法 全國協商會議尋求解決辦法

留交一個委員會尋求解決辦法

【雅加達十七日電】印度尼西亞神學會今日向政府提出一項要求，即宣佈共產黨為非法組織。該會表示，共產黨之存在已嚴重威脅國家之安全與穩定。全國協商會議今日亦在雅加達舉行，尋求解決此一問題之辦法。會議決定將此一問題留交一個委員會進行研究。

波蘭共黨控告 三名特務頭子 蘇聯在不久將來 放首顆人造衛星

莫斯科電台廣播稱

【莫斯科十七日電】波蘭共產黨今日在華沙法院控告三名特務頭子，指其從事破壞活動。莫斯科電台今日廣播稱，蘇聯在不久將來將放首顆人造衛星，以展示其科技實力。

在喀 什米爾 軍事 基地

美軍在喀什米爾 建立軍事基地

【新德里十七日電】美國軍隊今日在喀什米爾地區建立軍事基地，以加強其在該地區之防禦。此一舉動引起當地政府之不滿，認為其違反了國際法。

觀衆擁擠情況熱烈 我國劇團在英演出 獲得英國各報讚揚

獲得英國各報讚揚

【倫敦十七日電】我國劇團在英國演出，獲得當地觀眾之熱烈擁護。英國各報今日紛紛刊出讚揚文章，稱我國劇團之演出水平極高，充分展示了中國文化之魅力。

蘇內部醞釀運動 謀反對共黨政府 英支持美國立場 反對中共入聯

反對中共入聯

【莫斯科十七日電】蘇聯內部今日醞釀着一場反對共產黨政府之運動。據悉，一些蘇聯官員已開始在內部發表反對言論。英國政府今日表示，將支持美國之立場，反對中共加入聯合國。

香港英官員感覺 中共態度強硬 懷疑或有行動

懷疑或有行動

【香港十七日電】香港英官員今日表示，對中共之態度感到強硬，並懷疑其可能有進一步之行動。官員們認為，中共在近期內可能會採取一些重大舉措，以改變其在國際上之地位。

美援我潛艇追擊艦 五艘已駛抵珍珠港 月底抵台立即編隊服役

月底抵台立即編隊服役

【華盛頓十七日電】美國政府今日宣佈，將向台灣提供五艘潛艇追擊艦。此五艘艦隻已於今日駛抵珍珠港，預計將於本月底抵達台灣，並立即編入海軍服役。

在岸信介歡宴席上 張羣強調中日關係 喻中日兩國為整個亞洲安危支柱

喻中日兩國為整個亞洲安危支柱

【東京十七日電】日本首相岸信介今日在東京舉行歡宴，招待中國代表團。席間，中國代表張羣強調中日兩國之友好關係對於整個亞洲之安危至關重要。張氏表示，中日兩國應加強合作，共同維護亞洲之和平與穩定。

因燃料洩出 美試驗巨型飛彈 致不能昇起

致不能昇起

【華盛頓十七日電】美國政府今日宣佈，一項巨型飛彈試驗因燃料洩出而失敗。試驗官表示，飛彈在升空過程中發生故障，導致燃料洩出，最終未能成功升空。

美援我潛艇追擊艦 五艘已駛抵珍珠港 月底抵台立即編隊服役

月底抵台立即編隊服役

【華盛頓十七日電】美國政府今日宣佈，將向台灣提供五艘潛艇追擊艦。此五艘艦隻已於今日駛抵珍珠港，預計將於本月底抵達台灣，並立即編入海軍服役。

日本會投入中共懷抱嗎 光明節節 日本會投入中共懷抱嗎

日本會投入中共懷抱嗎

【東京十七日電】日本社會今日正就「日本會投入中共懷抱嗎」這一問題展開激烈辯論。一些左翼人士認為，日本應與中共建立友好關係，而另一些人則認為，日本應保持中立，不與任何一方結盟。

王國維與 婚後與 王國維與 婚後與

王國維與 婚後與

【北京十七日電】著名學者王國維先生今日在滬逝世。王氏一生致力於學術研究，對中國文化之發展做出了巨大貢獻。其逝世引起學術界之深切哀悼。

犯罪婚重一對美 倉穀於宿夜每罰 人夫二第病瘋患其伴陪

人夫二第病瘋患其伴陪

【紐約十七日電】一對美國夫婦因重婚罪被判入獄。該名男子已有兩名妻子，其第二任妻子因患精神病，目前正接受治療。法院表示，此類行為嚴重違反法律，必須予以嚴懲。




鑒於郵幣法便，行銀總匯入流量大，元與金黃的洲歐
值價克馬將國德擊破法英。力壓前空受爐也鎔英，值貶相
低下穩定

頭山崗一帶任
東南兩區黨務
合作。許多東南
捕風。洪氏今可
與名劇團之陳
防前，上未余
家也。高下
歸。此日未終前
基福元特設
由當年粵總工
水警水保的設
計委工程策劃
負責工程策劃

巴里斯
方面，根據斯
大教授戶刑
次博士實地
察所擬定的「
八人前往，試
院漢具、改良
在克爾可

斯文士



岸信介將
已紛紛流入

[illegible]

逾萬阿飛械鬥

[illegible]

• 非編 •

[illegible]

象現形畸國美

時 間	診 症	沒 有	醫 生	保 健
--------	--------	--------	--------	--------

病替在生醫要司公因原
複索爲極寫填須，後療診人
格表的

受過一千一百萬美國人贊
賞的「長壽保險」，却較多
的醫生認爲「低級保險」。
因爲保險公司所收的保費
由投保者逐漸減低；或經
醫生本末兼用而致病人診
時間削減，而復使藥費費用
增高。

查頭一次大病，也最
便是長壽保險。許多樂於付
的醫生已允准用一名投訴員
或護士，以充當一名投訴員，
而需設立一個職員「保險
秘書」來處理這些工作。當
然這個係額要在病人身上取
回去，現在已有一些醫生加收

歐戰中興

[illegible]

本港新聞

華金屬廠血案 昨開始初級偵訊 被告被控謀殺未遂 傷者供述被襲經過

【本報訊】華金屬廠血案，昨（十七）日開始初級偵訊。被告被控謀殺未遂，傷者供述被襲經過。案發於本月三日，華金屬廠內發生慘劇，一名工人被殺，另一名工人受傷。案發後，警方隨即展開調查，並在現場發現了兇器。昨日的偵訊由區法官主持，控方律師代表警方提出起訴，指被告於本月三日，在華金屬廠內，以利器攻擊兩名工人，其中一人受重傷，另一人受輕傷。被告則辯稱，案發當日，他正與兩名工人發生爭執，並被其中一人毆打，他是在自衛的情況下才動手。辯方律師表示，被告在案發後一直留在現場，並向警方承認了事實。辯方將在下月開始辯護。

泛美巨型超空飛機 下月首航北極區 協助美海軍第三艦隊計劃

【本報訊】泛美航空公司的巨型超空飛機，將於下月首航北極區。該飛機由泛美公司與美國海軍合作開發，旨在協助美海軍第三艦隊的行動。該飛機具有極強的耐寒能力，可在零下六十度的低溫下飛行。其航程可達一萬英里，且能攜帶大量物資。該飛機的首航將從紐約出發，途經格陵蘭、斯匹次卑爾根、挪威、瑞典、芬蘭、蘇聯、阿拉斯加，最後抵達西雅圖。此次首航將為泛美公司開闢一條新的北極航線，並為美國海軍提供重要的支援。

妻被淋鐵水 夫受嫌被控

【本報訊】一名男子因被控謀殺其妻，其妻被淋鐵水，該男子受嫌被控。案發於本月十日，在該市發生。據悉，該男子與其妻因家庭糾紛發生爭執，該男子隨後將其妻殺害。警方在現場發現了受害者的屍體，並在其身上發現了鐵水的殘留。該男子在案發後逃離現場，並在警方追捕下被捕。目前，該男子已被控以謀殺罪，並將於下月開庭審理。



妻被淋鐵水 夫受嫌被控

厦大廠工置徙海灣沙長 成完月下程工築建 尺餘萬九積面場工

【本報訊】廈門大學工廠遷徙海灣沙長，工程已於本月下旬完工。該工程共佔地九萬餘平方尺。廈門大學工廠因舊址狹窄，已遷至海灣沙長新址。新址面積廣闊，環境優美，且交通便利。目前，工廠的各項設施已安裝就緒，即將正式搬遷。此次遷徙工程歷時數月，得到了校方及社會各界的支持。新工廠的建成將有助於提高廈門大學的教學及科研水平。

泰發生政變 不致刺激本港 米價

【本報訊】泰國發生政變，不致刺激本港米價。據悉，泰國政變發生後，國際米價有所波動，但本港米價保持穩定。香港政府表示，本港米糧供應充足，且與泰國的貿易關係良好，政變不會對本港米價產生重大影響。目前，本港米價與上月相比，基本持平。市民對米價的波動表示擔憂，但政府已表示將採取措施，確保米糧供應穩定。

日本米價豐 日來米價跌

【本報訊】日本米價豐，日來米價跌。據悉，日本米價因豐收而下降，導致國際米價走低。本港米價亦隨之下降。據統計，本港米價在過去幾天內，每百斤下降了約五元。市民對此表示歡迎，認為米價下降將減輕生活負擔。政府表示，將繼續關注米價走勢，確保市民生活穩定。

電視節目表

時間	節目名稱	頻道
7:00	晨間新聞	第一台
7:30	兒童樂園	第二台
8:00	新聞報導	第一台
8:30	體育新聞	第三台
9:00	時事評論	第一台
9:30	音樂會	第二台
10:00	電影：大地	第一台
10:30	新聞報導	第三台
11:00	體育新聞	第一台
11:30	時事評論	第二台
12:00	午間新聞	第一台
12:30	兒童樂園	第三台
13:00	新聞報導	第一台
13:30	體育新聞	第二台
14:00	時事評論	第一台
14:30	音樂會	第三台
15:00	電影：大地	第一台
15:30	新聞報導	第二台
16:00	體育新聞	第一台
16:30	時事評論	第三台
17:00	午間新聞	第一台
17:30	兒童樂園	第二台
18:00	新聞報導	第一台
18:30	體育新聞	第三台
19:00	時事評論	第一台
19:30	音樂會	第二台
20:00	電影：大地	第一台
20:30	新聞報導	第三台
21:00	體育新聞	第一台
21:30	時事評論	第二台
22:00	午間新聞	第一台
22:30	兒童樂園	第三台
23:00	新聞報導	第一台
23:30	體育新聞	第二台
24:00	時事評論	第一台

股商方樹泉作客 今假中國酒家宴客

【本報訊】股商方樹泉，今（十七）日假中國酒家宴客。據悉，方樹泉先生為華商會會員，此次宴客是為了慶祝華商會成立週年。宴會吸引了眾多商界人士參加，氣氛熱烈。方樹泉先生在宴會上致詞，感謝華商會的支持，並表示將繼續為華商會的發展貢獻力量。

派發廟街災民賑款 油蔴地街坊會

【本報訊】油蔴地街坊會，派發廟街災民賑款。據悉，該會為幫助受災民，特撥款賑濟。此次賑款將分發給廟街地區的受災民，以緩解其生活困難。街坊會表示，將繼續關注受災民的生活，並提供必要的幫助。

集益聯鄉會 選出新職員

【本報訊】集益聯鄉會，選出新職員。據悉，該會已舉行了會員大會，選出了新一屆的職員。新任職員表示，將繼續為鄉會的發展努力，並為會員提供優質服務。

華安商會請求調查 港製品銷美各地運費

【本報訊】華安商會，請求調查港製品銷美各地運費。據悉，該會認為目前港製品銷美的運費過高，影響了產品的競爭力。商會已向有關部門提出調查請求，希望能夠降低運費，促進貿易發展。

廿七家已獲准 華人徙居巴西

【本報訊】廿七家已獲准，華人徙居巴西。據悉，這批華人已經獲得了巴西政府的批准，可以前往巴西定居。這批華人主要來自香港及廣東地區，他們在巴西擁有投資項目，並希望能夠在當地發展事業。

華僑團體 促進會務 五金商會

【本報訊】華僑團體，促進會務，五金商會。據悉，該會已舉行了會員大會，選出了新一屆的職員。新任職員表示，將繼續為商會的發展努力，並為會員提供優質服務。

璇宮叢史

今日最後
大明星
羅蘭
主演
璇宮叢史
今日最後
大明星
羅蘭
主演
璇宮叢史

娛樂樂宮

今日最後
大明星
羅蘭
主演
娛樂樂宮
今日最後
大明星
羅蘭
主演
娛樂樂宮

獨眼王

今日最後
大明星
羅蘭
主演
獨眼王
今日最後
大明星
羅蘭
主演
獨眼王

霸王

今日最後
大明星
羅蘭
主演
霸王
今日最後
大明星
羅蘭
主演
霸王

千里送京娘

今日最後
大明星
羅蘭
主演
千里送京娘
今日最後
大明星
羅蘭
主演
千里送京娘

昨晚華協盃賽 南華克東方

東方力弱先輸三球 後賴朱仔打破光蛋

【本報訊】昨晚華協盃足球賽，東方隊對南華隊，東方隊先輸三球，後賴朱仔打破光蛋，終以二比三落敗。

東方隊在比賽中表現力弱，先被南華隊攻入三球。東方隊在比賽中表現力弱，先被南華隊攻入三球。東方隊在比賽中表現力弱，先被南華隊攻入三球。



體育

光風呼場

火風呼場，火風呼場，火風呼場。火風呼場，火風呼場，火風呼場。

米曹小姐獲得冠軍

米曹小姐在比賽中獲得冠軍，獲得獎金一萬元。米曹小姐在比賽中獲得冠軍，獲得獎金一萬元。

足總室軍代表 抨擊足球員

足總室軍代表抨擊足球員，認為足球員在比賽中表現不佳。足總室軍代表抨擊足球員，認為足球員在比賽中表現不佳。

漸變職業化 建議採取有效行動

建議採取有效行動，以促進足球運動的職業化。建議採取有效行動，以促進足球運動的職業化。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

從世界游泳成績 看本港游泳水準

從世界游泳成績看本港游泳水準，本港游泳水準有待提高。從世界游泳成績看本港游泳水準，本港游泳水準有待提高。

美十項冠軍 改明日到港

美十項冠軍改明日到港，參加各項比賽。美十項冠軍改明日到港，參加各項比賽。

賽球籃盃大南 克難保持不敗

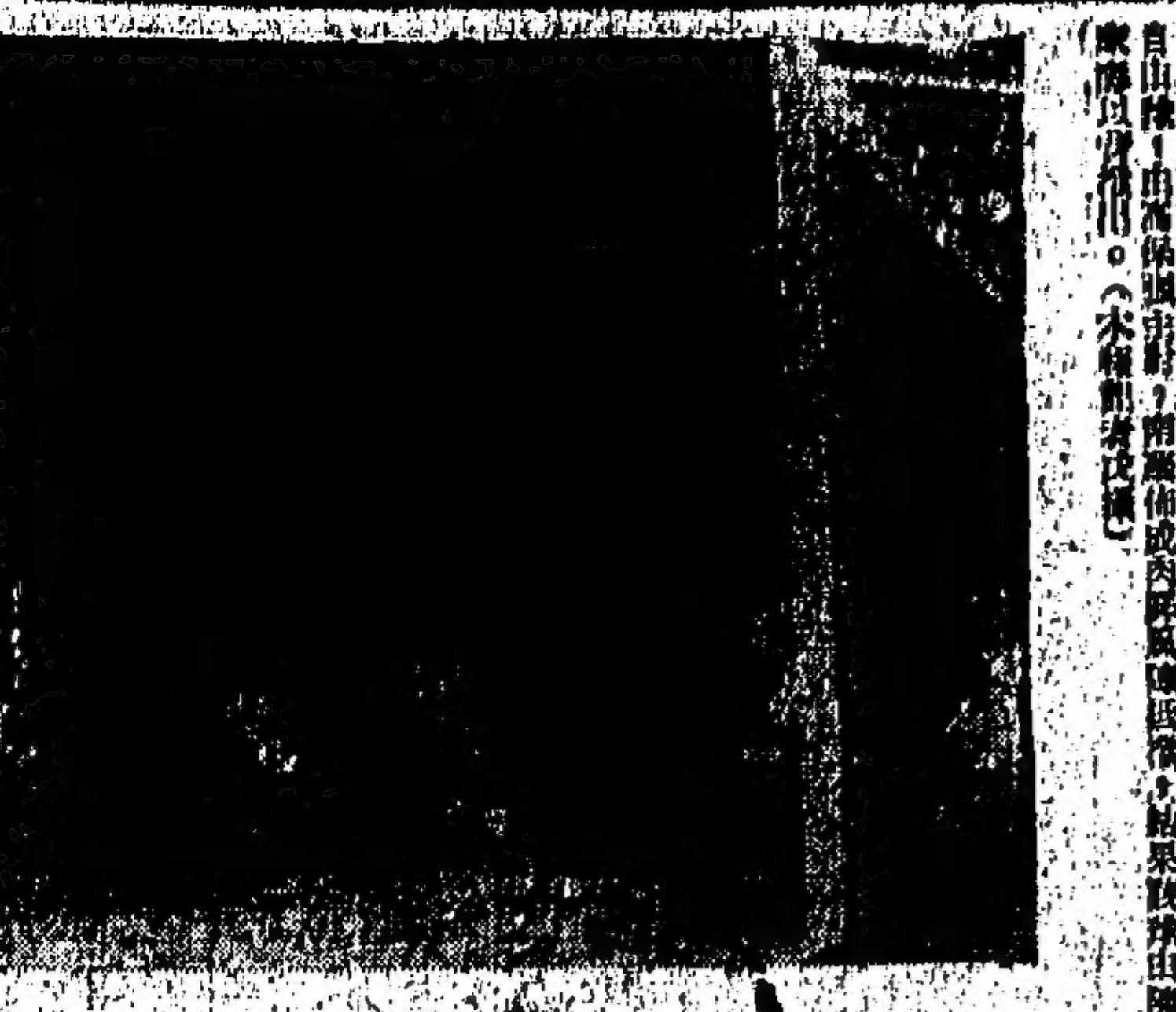
賽球籃盃大南，克難保持不敗。賽球籃盃大南，克難保持不敗。

突衛員球賽馬 告報實事留保

突衛員球賽馬，告報實事留保。突衛員球賽馬，告報實事留保。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。



體育

從世界游泳成績 看本港游泳水準

從世界游泳成績看本港游泳水準，本港游泳水準有待提高。從世界游泳成績看本港游泳水準，本港游泳水準有待提高。

美十項冠軍 改明日到港

美十項冠軍改明日到港，參加各項比賽。美十項冠軍改明日到港，參加各項比賽。

賽球籃盃大南 克難保持不敗

賽球籃盃大南，克難保持不敗。賽球籃盃大南，克難保持不敗。

突衛員球賽馬 告報實事留保

突衛員球賽馬，告報實事留保。突衛員球賽馬，告報實事留保。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

角主總兵果拖 「士路咪」來重士捲

角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。角主總兵果拖，「士路咪」來重士捲。

華源樓宇

向東 雙打 7560元
廿四個月月租289元
舖位由16,710元起

香港華源置業有限公司
香港文咸街十八號

美麗都大廈

沙咀道34-64號

24月分期付款

(月付數百元)

舖位——壹萬壹千元起
住宅——壹萬叁千元起

東南亞最雄偉之建築物
佔地四萬尺·樓高十六層
三層商場·四面大街
電動樓梯·交通便利
啟設電話450條

MIRADOR MANSION 54-64 NATHAN ROAD KOWLOON

大昌建築公司

大連中街十五號二樓(中華百貨公司對面)
電話:三〇一六五 二〇八一九 三九四八二 地盤電話:六八六三三

遠東大廈

FAR EAST MANSION

道間中咀沙尖龍九:址地
(是界交通最暢與)

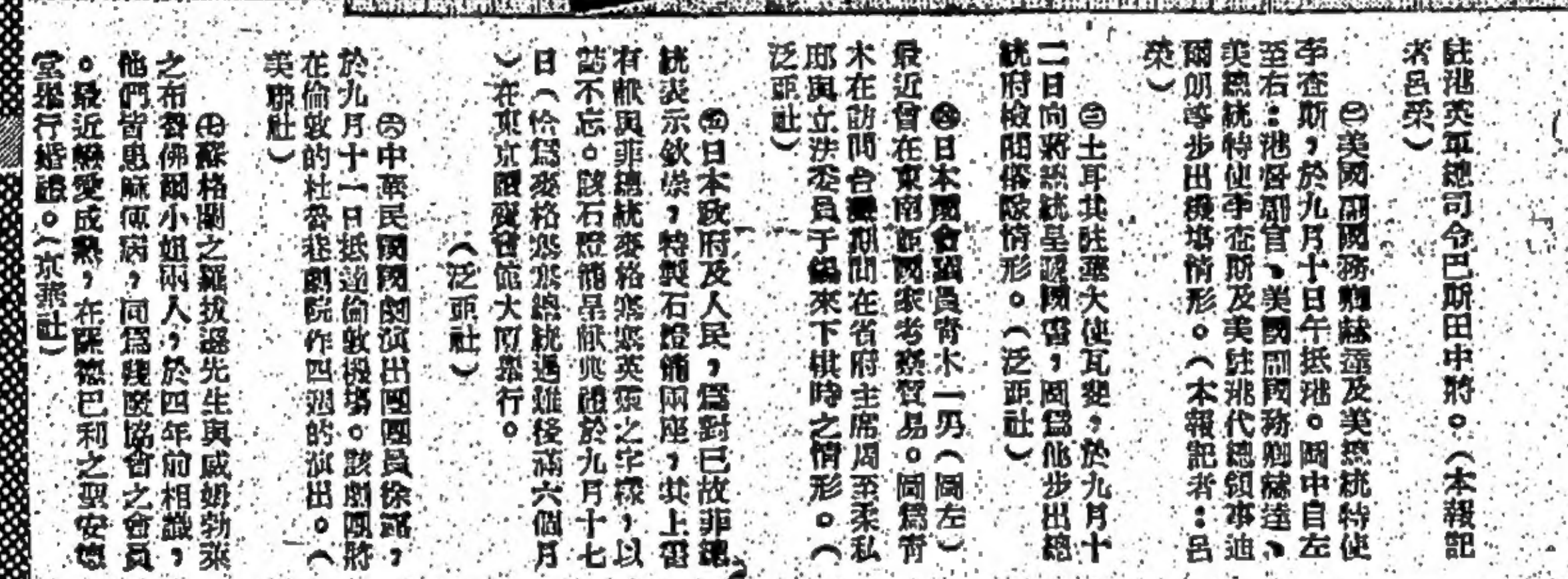
售出層分

上以樓三
宅佳麗華

店商樓二下地
梯樓電動有有

款付月個四廿分

處事辦地·處設洽
司公限有東亞昌
至六樓四樓五樓均設
六八八九四 電話
六八八九四 電話



駐港英總領事司令巴爾田中將。(本報記者呂榮)。

◎美國國務卿赫爾達及美總統特使李查斯於九月十一日抵港。國中自左至右：港督夏禮、美國國務卿赫爾達、美總統特使李查斯及英駐港代領事達爾爾等步出機場情形。(本報記者：呂榮)。

◎土耳其駐港大使瓦瑟，於九月十二日向新嘉坡駐英總領事(芝那託)統府檢閱降旗情形。(芝那託)。

◎日本國會議員骨木一男(國左)最近曾在東京訪問國家考察貿易。國籍青年在訪問合衆團體在省政府主席盧宗私邸與左派委員于錦來下棋時之情形。(芝那託)。

◎日本政府及人民，爲對已故非連統表示欽佩，特製石棺禮葬焉，其上置有獻與非連統密格密案英字之字樣，以誌不忘。該石棺葬於皇殿典禮於九月十七日(恰爲格密案總統就義後滿六個月)在東京國寶館大禮堂舉行。(芝那託)。

◎中華民國國府派出國員徐福，於九月十一日抵港領取船票。該船即將在倫敦的杜魯維爾號作四週的派出。(芝那託)。



之人物所聯合在團行旅者吉人三姊妹：圖上
現，星影綉是姊，士女蘭白：下首白：麗合
(註釋左)：部三姊妹：首白：麗合八十
十月九號赴「姐小娘眼」次演龍香：蘭中
新愛姐亞軍頭：(中)仙喜陸冠軍：果給這野日
(榮昌：者報報本)(右)官區陳李和(左)尼
歐佩爾：上日燕飛：象爭頭本日：圖下
門女兒的地同聯親母本日個一個圖：圖中係美
(註釋左)：上係在倒來把茶不：機動龍香現注

港九首輪影院聯合廣告

工商

泰國發生政變後

銀行商人催債忙

港方仍照常付貨

預料對泰貿易不致嚴重影響

【本報訊】泰國發生政變後，各方對於泰國之經濟狀況，均表示樂觀。據悉，泰國之銀行與商人，正積極催債，以期儘快收回資金。港方則表示，將照常付貨，預料對泰貿易不致嚴重影響。

金鈔價急降

英鎊市又報昇

美鈔匯率五九八五五

【本報訊】金鈔價急降，英鎊市又報昇。據悉，金鈔價已降至五九八五五，而英鎊市則報昇至二二二二二。美鈔匯率則維持在五九八五五。

本港去月對外貿易

輸出值減縮

比七月份減少三千餘萬元

【本報訊】本港去月對外貿易，輸出值減縮。據悉，比七月份減少三千餘萬元。輸入值則增加一千餘萬元。

糖市趨復燃

糖價趨軟

【本報訊】糖市趨復燃，糖價趨軟。據悉，糖價已趨於穩定，但仍有波動之虞。

汽水的賣門

銷路極暢

【本報訊】汽水的賣門，銷路極暢。據悉，汽水銷路已達高峰，預計將持續一段時間。

日航魚來盤稍高

港行市叫高少成

【本報訊】日航魚來盤稍高，港行市叫高少成。據悉，日航魚來盤已升至新高，而港行市則叫高少成。

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

本港金融行情表

民國四十六年九月十七日

九四五K金

開市 261.500
收市 261.500
最高 261.500
最低 261.500

美鈔匯率

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

匯豐銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

渣打銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

德華銀行

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

橫濱正金

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

大倉組

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

三井物產

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

開市 5.97625
收市 5.97625
最高 5.97625
最低 5.97625

入口輪船預告

船名	由何處來	日期	公司
TATSUO MARU	日本	十九日	日本郵船
PIONEER MAIN	日本	十九日	日本郵船
BENALDER	日本	十九日	日本郵船
EFFIE MSK	日本	十九日	日本郵船
AUTOMEDON	日本	十九日	日本郵船
SZECHUEN	日本	十九日	日本郵船
HIN SANG	日本	十九日	日本郵船
TRITON	日本	十九日	日本郵船
MASAN	日本	十九日	日本郵船
SVEND MSK	日本	十九日	日本郵船
YUNNAN	日本	十九日	日本郵船
KENZU MARU	日本	十九日	日本郵船
SURUGA MARU	日本	十九日	日本郵船
LUNA MSK	日本	十九日	日本郵船
TROUBADOUR	日本	十九日	日本郵船
MYRTLEBANK	日本	十九日	日本郵船
AGAPENOR	日本	十九日	日本郵船
HERMOD	日本	十九日	日本郵船
PACIFIC TRANS.	日本	十九日	日本郵船
TJIBANTJET	日本	十九日	日本郵船
ELSE MSK	日本	十九日	日本郵船
PANAMA MARU	日本	十九日	日本郵船
TOULOUSE	日本	十九日	日本郵船
NIEUW HOLLAND	日本	十九日	日本郵船
BRONXVILLE	日本	十九日	日本郵船
EASTERN MUSE	日本	十九日	日本郵船
SHORYU MARU	日本	十九日	日本郵船
FENGTIEN	日本	十九日	日本郵船
BOISSEVAIN	日本	十九日	日本郵船
CORFU	日本	十九日	日本郵船
CHINA MAIL	日本	十九日	日本郵船
HOP SANG	日本	十九日	日本郵船
ESSEN	日本	十九日	日本郵船
AWATA MARU	日本	十九日	日本郵船
HUPEH	日本	十九日	日本郵船
CULROSS	日本	十九日	日本郵船
RIVER LODDON	日本	十九日	日本郵船
REBEVERETT	日本	十九日	日本郵船
KINGSVILLE	日本	十九日	日本郵船
JAPAN BEAR	日本	十九日	日本郵船
EISHO MARU	日本	十九日	日本郵船
SANGOLA	日本	十九日	日本郵船
MILOS	日本	十九日	日本郵船
ELLEN BAKKE	日本	十九日	日本郵船
INDIA	日本	十九日	日本郵船
PRES. GRANT	日本	十九日	日本郵船
HAI MENG	日本	十九日	日本郵船
SIENA	日本	十九日	日本郵船
BENSEI MARU	日本	十九日	日本郵船
VICTORIA	日本	十九日	日本郵船
SURABAYA MARU	日本	十九日	日本郵船
EASTERN PRINCE	日本	十九日	日本郵船
VAN CLOON	日本	十九日	日本郵船
EASTERN SAGA	日本	十九日	日本郵船
GLENBEG	日本	十九日	日本郵船
TARUSHIMA MARU	日本	十九日	日本郵船
SZECHUEN	日本	十九日	日本郵船
MEIKO MARU	日本	十九日	日本郵船
SURAT	日本	十九日	日本郵船
NINO BIXIO	日本	十九日	日本郵船
MANDEVILLE	日本	十九日	日本郵船
HERVAR	日本	十九日	日本郵船
DELOS	日本	十九日	日本郵船
PIONEER MYTH	日本	十九日	日本郵船
VELEBIT	日本	十九日	日本郵船
LENEVERETT	日本	十九日	日本郵船
HELIOS	日本	十九日	日本郵船
CHEJU	日本	十九日	日本郵船
FLYING INDEPENDENT	日本	十九日	日本郵船
JAPAN	日本	十九日	日本郵船
TJWANGI	日本	十九日	日本郵船
CHANGSHA	日本	十九日	日本郵船
OLINDA	日本	十九日	日本郵船
AUTOLYCUS	日本	十九日	日本郵船
EASTERN ARGOSY	日本	十九日	日本郵船
SUNNYVILLE	日本	十九日	日本郵船
TOZAI MARU NO. 8	日本	十九日	日本郵船
PEI HO	日本	十九日	日本郵船
GIENSKERK	日本	十九日	日本郵船
GLENBARN	日本	十九日	日本郵船
LAO	日本	十九日	日本郵船
M. M. DANT	日本	十九日	日本郵船
HANYANG	日本	十九日	日本郵船
LAOS	日本	十九日	日本郵船
VIGAN	日本	十九日	日本郵船
PIONEER MING	日本	十九日	日本郵船
SINDH	日本	十九日	日本郵船
CHASTINE MSK	日本	十九日	日本郵船
INDIA MAIL	日本	十九日	日本郵船
OAKVILLE	日本	十九日	日本郵船
DARMSTADT	日本	十九日	日本郵船
ARAFURA	日本	十九日	日本郵船
NOREVERETT	日本	十九日	日本郵船
CHUNGKING	日本	十九日	日本郵船
AKAKURASAN MARU	日本	十九日	日本郵船
UMARIA	日本	十九日	日本郵船
THAI	日本	十九日	日本郵船
NELLORE	日本	十九日	日本郵船
SAINT EDMUND	日本	十九日	日本郵船
JOHANNAS MSK	日本	十九日	日本郵船
TJINGARA	日本	十九日	日本郵船
HOUTMAN	日本	十九日	日本郵船
RAVENSTEIN	日本	十九日	日本郵船
PYRRHUS	日本	十九日	日本郵船
YOSU	日本	十九日	日本郵船
ATSU TA MARU	日本	十九日	日本郵船
PRES. CLEVELAND	日本	十九日	日本郵船
MONTEVIDEO MARU	日本	十九日	日本郵船
ANNA BAKKE	日本	十九日	日本郵船
BURMA	日本	十九日	日本郵船
PRES. COOLIDGE	日本	十九日	日本郵船
EMILIE MSK	日本	十九日	日本郵船
DOCTOR LYKES	日本	十九日	日本郵船
PIONEER MAIN	日本	十九日	日本郵船
CITY OF SINGAPORE	日本	十九日	日本郵船
TREIN MSK	日本	十九日	日本郵船
SVEND MSK	日本	十九日	日本郵船
ALASKA MARU	日本	十九日	日本郵船
ITRIA	日本	十九日	日本郵船
PLEASANTVILLE	日本	十九日	日本郵船
WESSERSCEIN	日本	十九日	日本郵船
SUMATRA	日本	十九日	日本郵船

美國新現代設備貨船
喜士總統由美來

明日可抵港翌日繞歐洲回航
格蘭總統廿三日到翌日返美

仙拿由歐洲開出

廿四日可抵港翌日返美

泗水丸由日來

本月廿四日到港

船名	由何處來	日期	公司
仙拿	歐洲	廿四日	仙拿公司
泗水丸	日本	廿四日	日本郵船

出口輪船預告

船名	往何處	日期	公司
仙拿	歐洲	廿四日	仙拿公司
泗水丸	日本	廿四日	日本郵船

今日出口輪船

船名	往何處	日期	公司
仙拿	歐洲	廿四日	仙拿公司
泗水丸	日本	廿四日	日本郵船

路線	起止站	時間	經過路線
1	統一碼頭	晨七時至晨十時五十分	軒尼詩道
2	統一碼頭	晨七時至晨十時五十分	軒尼詩道
3	統一碼頭	晨七時至晨十時五十分	軒尼詩道
5	大坑	晨六時四十分至晨十一時五十分	軒尼詩道
5A	跑馬地	晨六時五十分至晨十一時五十分	軒尼詩道
5B	大坑	晨七時至晨十一時五十分	軒尼詩道
8	灣仔碼頭	晨六時至晨十一時五十分	軒尼詩道
10	北橋	晨七時至晨十一時五十分	軒尼詩道
11	灣仔碼頭	晨七時至晨十一時五十分	軒尼詩道
12	統一碼頭	晨七時至晨十一時五十分	軒尼詩道

空郵包裹運費

目的地	每磅運費
香港	6.00
廣州	8.00
上海	10.00
北京	12.00
天津	14.00
漢口	16.00
南京	18.00
長沙	20.00
重慶	22.00
成都	24.00
昆明	26.00
西安	28.00
蘭州	30.00
迪化	32.00
烏魯木齊	34.00
拉薩	36.00
台北	38.00
基隆	40.00
新竹	42.00
台中	44.00
台南	46.00
高雄	48.00
屏東	50.00
嘉義	52.00
台南	54.00
高雄	56.00
屏東	58.00
嘉義	60.00

船名	往何處	日期	公司
仙拿	歐洲	廿四日	仙拿公司
泗水丸	日本	廿四日	日本郵船

船名	往何處	日期	公司
仙拿	歐洲	廿四日	仙拿公司
泗水丸	日本	廿四日	日本郵船

自由與本領

「自由」與「本領」，這兩字聽起來似乎很簡單，但真要說出來，卻大有文章。自由，是人類所共有的權利，但本領，卻是個人所應有的責任。自由與本領，是不可分割的。有自由，必須有本領；有本領，才能享有自由。

自由，是人類進步的動力。人類之所以能從原始社會進步到現代社會，完全是因為人類追求自由的結果。自由使人們能夠發揮創造力，追求真理，改善生活。沒有自由，人類將永遠停留在黑暗之中。

本領，是人類實現自由的基礎。自由不是無限制的，它必須建立在個人能力的基礎上。如果一個人沒有足夠的本領，他就不可能享有真正的自由。本領包括知識、技能、道德等多方面的素質。只有不斷學習，不斷充實自己，才能擁有足夠的本領。

自由與本領，是相輔相成，相互促進的。自由為本領的發揮提供空間，而本領為自由的實現提供保障。在追求自由的过程中，我們必須不斷提高本領，使自由成為一種責任，一種擔當。

美英在蟬

最近，本報曾載過一篇關於「蟬」的文章，引起不少讀者的興趣。蟬，這種在夏天裡發出陣陣嘶鳴的昆蟲，其實在科學界和文學界都有著重要的地位。

從科學的角度來看，蟬是一種非常有趣的生物。牠們的生命週期非常長，有些種類甚至可以活到十七年之久。牠們的鳴聲是由於腹部發出的聲音，這種聲音在夏天裡顯得格外響亮。

在文學作品中，蟬也常常被用作象徵。例如，在法國作家拉封的寓言詩中，蟬被描繪成一個懶惰、貪婪的形象。而在中國古典文學中，蟬則常常被用來象徵高潔、清高的品質。

總的來說，蟬雖然只是一種小小的昆蟲，但牠們卻有著不平凡的意義。在自然科學和文學藝術的領域裡，牠們都佔據著重要的位置。

有自由，有本領

本報最近刊載了兩篇關於「自由」與「本領」的文章，這兩篇文章引起了廣大讀者的熱烈討論。這說明，在當前的社會環境下，人們對於自由與責任的關係已經有了深入的思考。

自由與本領，這是一個老問題了。但在今天，它依然具有重要的現實意義。在一個充滿變化的時代裡，我們需要自由來激發創造力，也需要本領來應對挑戰。只有將自由與本領緊密結合在一起，我們才能實現個人的價值，為社會做出貢獻。

我們應該認識到，自由不是無條件的。它需要我們具備足夠的本領來支撐。如果我們只追求自由而忽視了本領的培養，那麼我們的自由最終只會變成一種虛幻。相反，如果我們只注重本領而忽視了自由的追求，那麼我們的人生也會失去色彩。

因此，我們必須在追求自由的同时，不斷提高本領。通過學習和實踐，我們可以讓自己的自由建立在堅實的基礎上，讓自己的本領在自由的土壤中茁壯成長。

市聲

最近，本報曾載過一篇關於「市聲」的文章，引起不少讀者的興趣。市聲，這個詞聽起來似乎很簡單，但真要說出來，卻大有文章。

市聲，是城市生活的縮影。它包括了街道上的車馬聲、市場上的叫賣聲、人們的談笑聲等等。這些聲音構成了城市獨特的韻律，也反映了城市的繁榮與發展。

在文學作品中，市聲常常被用作描寫背景。例如，在老舍的《四世同堂》中，市聲被用來表現北平城的日常生活。而在現代文學中，市聲則常常被用來象徵現代化、都市化的生活。

總的來說，市聲雖然只是一種聲音，但牠們卻有著不平凡的意義。在自然科學和文學藝術的領域裡，牠們都佔據著重要的位置。

科學五段錦

科學五段錦，是科學界的一項重要發現。這項發現對於人類認識自然、改造世界具有深遠的影響。

科學五段錦的內容包括：第一，科學的發現是建立在觀察和實驗的基礎上的；第二，科學的發現需要嚴格的邏輯推理；第三，科學的發現必須經過反覆的驗證；第四，科學的發現具有普遍性；第五，科學的發現是人類智慧的結晶。

科學五段錦的提出，不僅為科學研究提供了指導，也為我們認識世界提供了新的視角。我們應該深入學習科學五段錦的內容，將其應用到實際生活中去，為人類社會的進步做出貢獻。

顏色的秘密

顏色，是我們日常生活中最常見的一種現象。但顏色背後隱藏著許多秘密，這些秘密等待著我們去探索。

從科學的角度來看，顏色是由於光線的反射和吸收而產生的。不同的物體對不同波長的光線有不同的反應，這就是我們看到不同顏色的原因。

在藝術領域，顏色被用來表達情感和思想。畫家通過色彩的運用，可以營造出不同的氛圍，引發觀者的共鳴。作家則通過對色彩的描寫，來增強作品的表現力。

總的來說，顏色雖然只是一種光學現象，但牠們卻有著不平凡的意義。在自然科學和文學藝術的領域裡，牠們都佔據著重要的位置。

小馬家

小馬家，是最近出版的一部小說。這部小說描寫了一個普通家庭的生活，反映了社會的真實面貌。

小說的主人公是一個普通的小馬家，他們有著自己的喜悅和煩惱。作者通過對小馬家生活的細緻描寫，展現了普通人的真實生活狀態。

小馬家的故事雖然平凡，但其中蘊含著深刻的社會意義。通過對小馬家的描寫，作者揭示了社會的種種矛盾和問題，引發了讀者的思考。

總的來說，小馬家是一部值得一讀的好書。它不僅為我們提供了對普通生活的真實描寫，也為我們認識社會提供了新的視角。

傳道

傳道，是宗教活動中的一種重要形式。它旨在向大眾傳播宗教教義，引導人們走向信仰。

傳道的內容通常包括聖經故事、宗教教義等。傳道者通過生動的語言和感人的故事，向聽眾傳達宗教的真理。

傳道在宗教生活中佔有重要的地位。它不僅是宗教徒獲取知識和信仰的途徑，也是宗教團體擴大影響力的重要手段。

總的來說，傳道是一種具有深遠影響的活動。它不僅對宗教徒有著重要的意義，也對整個社會產生了深遠的影響。

紫雲

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

鳳鳴

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

戲院

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

大戲院

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

音樂

日九十月九準
天一映放場四

亞洲出版成立五週年紀念
東華三院完成新廈擴建校舍義演

大姊高秦 二姊張仲文 三姊玲瓏 四姊文琪 五姊雙料 六姊樂料

英雄

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

園荔

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠

城金

今日開演
劇名大人動綿纏香著名祖顯湯編改生滌演開晚今

任劍輝 白雪仙 歐陽倩倩 梁醒波 白龍珠 李學優 朱少波 任冰兒 蘇少棠